


lys

PREMIUM GARDEN LIGHTING SOLUTIONS

# Handleiding Liva bolder

12101




 **ENERGY**

**Lyslight**  
12101

A →  
B →  
C →  
D →  
E →  
F ← **F**  
G →

**6**  
kWh/1000h

 2019/2015





**NL** - Afgedankte elektrische apparatuur mag niet in het huisvuil terechtkomen. Breng, indien mogelijk, deze apparaten naar een recyclingbedrijf. Voor informatie over recycling kunt u terecht bij een gemeentelijk afvalverwerkingsbedrijf of bij uw dealer.

**EN** - Discarded electrical equipment must not be put in the household waste. If possible, take it to a recycling company. For details of recycling, contact a municipal waste processing company or your dealer.

**DE** - Entsorgen Sie elektrische Geräte nicht im Hausmüll. Nutzen Sie die Sammelstellen in ihrer Gemeinde. Fragen Sie Ihre Gemeindeverwaltung nach den Standorten der Sammelstellen.

**FR** - Ne pas jeter les équipements électriques usagés dans la poubelle domestique. Si possible, remettez-les à une entreprise de recyclage. Pour tout détail concernant le recyclage, contactez un organisme municipal de traitement des déchets ou votre revendeur.



**NL** - Verpakking en product dienen apart te worden gesorteerd voor recycling.

**EN** - The packaging and product must be sorted separately for recycling.

**DE** - Verpackung und Produkt müssen für das Recycling getrennt sortiert werden.

**FR** - L'emballage et le produit doivent être triés séparément pour le recyclage.

**NL** - Voor vragen over onderdelen, service, eventuele klachten of andere zaken kunt u altijd bij ons terecht.  
E-mail: [info@buitenspotjes.nl](mailto:info@buitenspotjes.nl)

**EN** - For questions about parts, service, any complaints or other matters, you can contact us at any time.  
E-mail: [info@buitenspotjes.nl](mailto:info@buitenspotjes.nl)

**DE** - Wenn Sie Fragen zu Einzelteilen oder zum Service haben, oder wenn Sie uns eine Beschwerde oder andere Hinweise übermitteln möchten, können Sie sich jederzeit an uns wenden.  
E-Mail: [info@buitenspotjes.nl](mailto:info@buitenspotjes.nl)

**FR** - Pour tout renseignement concernant les pièces de rechange et les réparations ou pour les éventuelles plaintes et autres problèmes, n'hésitez pas à nous contacter à l'adresse suivante:  
[info@buitenspotjes.nl](mailto:info@buitenspotjes.nl)



**NL** - Dit product voldoet aan de EU normen voor gezondheid, veiligheid en milieubescherming.

**EN** - This product meets the EU standards for health, safety and environmental protection.

**DE** - Dieses Produkt entspricht den EU-Standards für Gesundheit, Sicherheit und Umweltschutz.

**FR** - Ce produit répond aux normes de l'UE en matière de santé, de sécurité et de protection de l'environnement.

### **NL – Montage optie 1**

Monteer de spot op een harde ondergrond (hout, steen) doormiddel van het meegeleverde voetstuk.

### **EN - Mounting option 1**

Mount the spot on a hard surface (wood, stone) using the supplied base.

### **FR - option de montage 1**

Montez le spot sur une surface dure (bois, pierre) à l'aide du socle fourni.

### **DE – Befestigungsmöglichkeit 1**

Montieren Sie den Spot mit dem mitgelieferten Sockel auf einer harten Oberfläche (Holz, Stein).

### **NL - Montage optie 2**

Steek het armatuur door middel van de meegeleverde grondpen in een zachte ondergrond.

### **EN – Mounting option 2**

Prick the fixture into a soft surface using the supplied ground spike.

### **FR - option de montage 2**

Piquez l'endroit dans une surface molle à l'aide du piquet fourni.

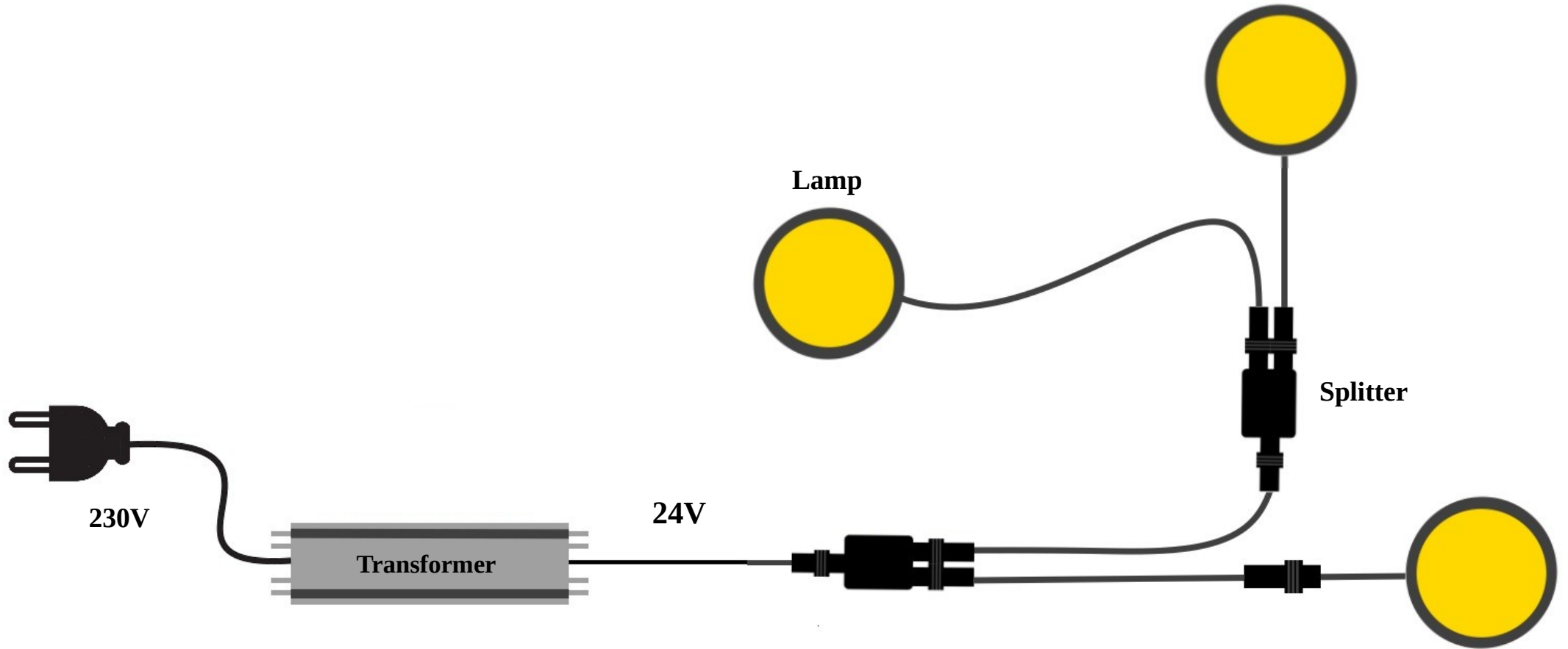
### **DE – Befestigungsmöglichkeit 2**

Stechen Sie den Punkt mit dem mitgelieferten Erdspeiß in eine weiche Oberfläche.

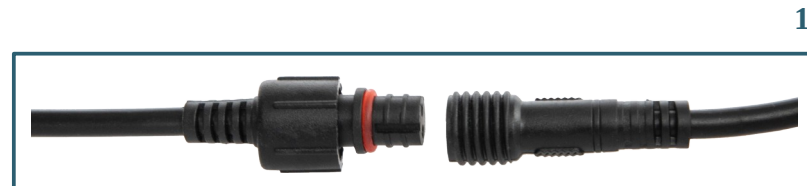
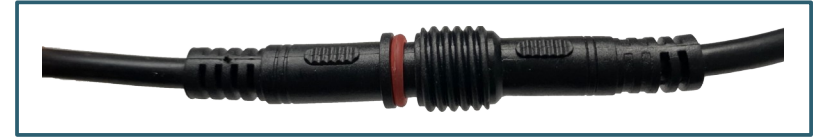


# Handleiding Liva bolder

---



# Handleiding Liva bolder



2



3

PLUG AND PLAY  
CONNECTOR



## NL - INSTALLATIE VAN DE LAMPEN

### Montage met behulp van de grondspies

- Monteer het armatuur op de grondspies en steek het op de gewenste plek in de grond, leg de kabels zodanig dat deze ruimschoots op de verlengkabels of transformator kan worden aangesloten.

### Montage met behulp van het voetstuk

- (1) Markeer de punten waarop de gaten in het hout of steen moeten worden geboord, en boor de gaten alvast voor.
  - (2) Draai het armatuur vast op het voetstuk.
  - (3) Monteer het voetstuk met de bijgeleverde montage materialen (schroef/plug) en leg de kabels zodanig dat deze ruimschoots op de transformator of kabels kunnen worden aangesloten.
- Sluit de kabels op elkaar aan door middel van de plug and play connector (zie pag. 5)
  - Gebruik corrosievaste bevestigingsmaterialen (standaard meegeleverd) als u de producten wilt vastschroeven.
  - Raadpleeg de handleiding van uw transformator voor meer informatie.

## EN - INSTALLATION OF THE LIGHTS

### Mounting using the ground spike

- Screw the lamp on the spike and mount it in the desired position. Place the cables in a position that the wires fit comfortably on the transformer or cables.

### Mounting using the pedestal

- (1) First mark the points where the holes are to be drilled, and drill the holes.
  - (2) Tighten the fixture to the base.
  - (3) Mount the base with the supplied mounting materials (screw/plug).
- Connect the cables to each other using the plug and play connector (see pag. 5)
  - Use non-corrosive fixing materials (supplied as standard) if you want to bolt the products down.
  - Consult the manual of your transformer for more information.

## DE - INSTALLATION DER LAMPEN

### Montage mittels Erdspeiß

- Stecken Sie die Leuchte an der gewünschten Stelle in den Boden und verlegen Sie die Kabel so, dass sie bequem auf der Oberfläche aufliegen. Transformator oder Kabel angeschlossen werden können.

### Montage mittels Standfuß

- (1) Markieren Sie die Stellen, an denen die Löcher im Holz oder Stein gebohrt werden sollen, und bohren Sie die Löcher vor.
  - (2) Befestigen Sie die Halterung am Sockel.
  - (3) Montieren Sie den Sockel mit den mitgelieferten Montage materialien (Schraube/Dübel) und verlegen Sie die Kabel so, dass sie bequem auf der Oberfläche aufliegen. Transformator oder Kabel angeschlossen werden können.
- Verbinden Sie die Kabel miteinander mithilfe des Plug-and-Play-verbinder (siehe Seite. 5).
  - Wenn Sie die Produkte fest in Boden verankern möchten, verwenden Sie dazu Befestigungsmaterial aus nicht-rostenden Materialien (als Standard Mitgeliefert).
  - Weitere Informationen finden Sie in Ihrer Anleitung zum Transformator.

## FR - INSTALLATION DES LAMPES

### Montage à l'aide du piquet de sol

- Montez le luminaire sur le piquet de sol et insérez-le dans le sol à l'endroit souhaité, posez les câbles de manière à ce qu'ils soient largement placés sur les rallonges ou transformateur peut être connecté.

### Montage à l'aide du socle

- (1) Marquez les points où les trous doivent être percés dans le bois ou la pierre et pré-percez les trous.
  - (2) Serrez le luminaire à la base.
  - (3) Montez la base avec le matériel de montage fourni (vis/cheville) et posez les câbles de manière à ce qu'ils puissent être facilement connectés au transformateur ou aux câbles.
- Raccordez les prises des produits au câble principal comme indiqué dans l'image (à la page 5).
  - Utilisez des équipements de fixation non corrosifs (fournis en standard) si vous souhaitez visser les produits.
  - Consultez le mode d'emploi de votre transformateur pour de plus amples informations.

## NL - VEILIGHEID

- Monteer dit product altijd zodanig dat het bereikbaar blijft voor onderhoud. Dit product mag niet vast worden ingegoten of ingemetseld.
- Schakel het systeem uit door de stekker van de transformator uit de wandcontactdoos te nemen voor het plegen van onderhoud.
- Reinig het product regelmatig met een zachte, schone doek. Vermijd schuurmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Gebruik geen agressieve chemische reinigingsmiddelen bij het schoonmaken van het product, dit kan onherstelbare schade aan het product veroorzaken.
- Beschermingsklasse III: dit product mag alleen worden aangesloten op veilige laagspanning tot maximaal 24 volt.
- Dit product is bestand tegen een omgevingstemperatuur van: -20 tot 50°C.
- Gebruik dit product niet in ruimtes waar brandbare gassen, dampen of vloeistoffen opgeslagen zijn.

## EN - SAFETY

- Always mount this product so that it can still be accessed for servicing or maintenance. This product must not be permanently embedded or bricked in.
- Turn off the system by pulling the transformer plug out of the socket.
- Regularly clean the product with a soft, clean cloth. Avoid abrasives that can damage the surface.
- Do not use aggressive chemical cleaning agents when cleaning the product. This can cause irreparable damage.
- Protection class III: this product may only be connected to safety extra-low voltage up to a maximum of 24 Volt.
- This product is suitable for outside temperatures of: -20 to 50°C.
- Do not use this product in areas where combustible gases, fumes or liquids may be stored

## DE - SICHERHEIT

- Bringen Sie dieses Produkt stets so an, dass es zu Bedienungs- und Wartungszwecken zugänglich bleibt.
- Schalten Sie das System aus, indem Sie den Transformator zur Wartung aus der Steckdose ziehen.
- Reinigen Sie das Produkt regelmäßig mit einem weichen, sauberen Tuch. Vermeiden Sie Schleifmittel, die die Oberfläche beschädigen können.
- Verwenden Sie bei der Reinigung des Produkts keine aggressive chemische Reinigungsmittel, da dies zu irreparablen Schäden am Produkt führen kann.
- Schutzklasse III: Dieses Produkt darf nur mit Schutzkleinspannung bis maximal 24 Volt verbunden werden.
- Geeignet für Umgebungstemperatur ca: -20 tot 50°C.
- Verwenden Sie diese Produkt nicht in Bereichen, in denen brennbare Gase, Dämpfe oder Flüssigkeiten auftreten oder gelagert werden können.

## FR - SÉCURITÉ

- Installez ce produit de telle sorte qu'il soit accessible pour la réparation ou l'entretien. Ce produit ne doit jamais être encastré ou imbriqué de façon permanente.
- Débranchez le système en retirant la fiche de la prise de courant murale avant d'effectuer l'entretien
- Nettoyez régulièrement le produit avec un chiffon doux et propre. Evitez les produits abrasifs qui peuvent endommager la surface.
- N'utilisez pas de nettoyeurs chimiques agressifs pour nettoyer le produit, cela peut entraîner des dommages irréparables pour le produit.
- Classe de protection III: ce produit ne peut être raccordé qu'à une très faible tension de sécurité d'une puissance maximale 24 Volts.
- Ce produit est adapté à une température extérieure de: -20 à 50°C.
- N'utilisez pas ce produit dans des lieux de stockage de gaz inflammables, de sources d'émanations ou de liquides.

lyys

PREMIUM GARDEN LIGHTING SOLUTIONS

Lyslight.nl

---

Buitenspotjes.nl | Neonweg 12E | 3812 RH AMERSFOORT | THE NETHERLANDS